



C/2024/4731

5.8.2024

**Skarga wniesiona w dniu 13 kwietnia 2024 r. – DM i DN/EUBAM Libya**

**(Sprawa T-198/24)**

(C/2024/4731)

*Język postępowania: francuski*

**Strony**

*Strona skarżąca:* DM i DN (przedstawiciele: adwokaci T. Bontinck, M. Brésart i F. Patuelli)

*Strona pozwana:* Misja Unii Europejskiej dotycząca pomocy w zintegrowanym zarządzaniu granicami w Libii (EUBAM Libya)

**Żądania**

Skarżące wnoszą do Sądu o:

- 1) uznanie odpowiedzialności EUBAM Libya za szkody poniesione przez skarżące od dnia 11 kwietnia 2023 r. i, w konsekwencji:
  - tytułem żądania głównego i z zastrzeżeniem podwyższenia żądanych kwot w trakcie postępowania:
    - zasądzenie od EUBAM Libya na rzecz DM kwoty 2 000 000 EUR tytułem zadośćuczynienia za doznaną przez nią krzywdę;
    - zasądzenie od EUBAM Libya na rzecz DN kwoty 2 000 000 EUR tytułem zadośćuczynienia za doznaną przez nią krzywdę;
    - nakazanie EUBAM Libya zapłaty na rzecz DM:
      - kwoty tymczasowej w wysokości 19 710 EUR, powiększonej w toku postępowania i do chwili konsolidacji z tytułu szkody majątkowej poniesionej przez nią ze względu na całkowitą i tymczasową niezdolność do pracy; w przeciwnym razie
      - kwoty tymczasowej w wysokości 763 542 EUR tytułem szkody majątkowej poniesionej przez nią ze względu na częściową i trwałą niezdolność do pracy[;]
    - nakazanie EUBAM Libya zapłaty na rzecz DN:
      - kwoty tymczasowej w wysokości 18 075 EUR, powiększonej w toku postępowania i do chwili konsolidacji z tytułu poniesionej przez nią szkody majątkowej ze względu na całkowitą i tymczasową niezdolność do pracy; w przeciwnym razie
      - kwoty tymczasowej w wysokości 899 110 EUR tytułem szkody majątkowej poniesionej przez nią ze względu na częściową i trwałą niezdolność do pracy[;]
  - zasądzenie od EUBAM Libya na rzecz DM kwoty 10 090 EUR tytułem poniesionej przez nią szkody finansowej;
  - zasądzenie od EUBAM Libya na rzecz DN kwoty 2 730 EUR tytułem poniesionej przez nią szkody finansowej;
  - tytułem żądania ewentualnego – zasądzenie od EUBAM Libya in solidum kwot wymienionych w pkt 1 powyżej, z zastrzeżeniem ich podwyższenia w toku postępowania;
  - orzeczenie, że kwoty wskazane w pkt 1 powyżej zostaną powiększone o odsetki za zwłokę, liczone od dnia ogłoszenia wyroku do dnia całkowitej zapłaty, według stopy procentowej stosowanej przez Europejski Bank Centralny do jego głównych operacji refinansowania, powiększonej o dwa punkty procentowe;
- 2) obciążenie strony pozwanej kosztami postępowania.

**Zarzuty i główne argumenty**

Na poparcie skargi skarżące podnoszą trzy zarzuty.

1. Zarzut pierwszy dotyczący naruszenia uzasadnionych oczekiwań.

Skarżące podnoszą przeciwko EUBAM Libya naruszenie uzasadnionych oczekiwań ze względu na to, że zostały one aresztowane i były pozbawione wolności ze względu na to, że nie posiadały odpowiednich licencji na noszenie broni, podczas gdy EUBAM Libya udzieliła im dokładnych, bezwarunkowych i spójnych zapewnień, że takie licencje zostały uzyskane.

2. Zarzut drugi dotyczący naruszenia zasady dobrej administracji.

Skarżące twierdzą, że EUBAM Libya, nie sprawdzając z wymaganą rozważą i ostrożnością istnienia i ważności wiz i licencji niezbędnych do wykonywania funkcji przez skarżące, biorąc pod uwagę ryzyko pozbawienia wolności, dopuściła się wystarczająco istotnego naruszenia obowiązku dobrej administracji ustanowionego w art. 41 Karty praw podstawowych Unii Europejskiej.

3. Zarzut trzeci dotyczący naruszenia umowy ramowej o świadczenie usług.

Skarżące twierdzą, że EUBAM Libya naruszyła swoje zobowiązania wynikające z umowy ramowej o świadczenie usług wiążącej EUBAM Libya i konsorcjum przedsiębiorstw, które zatrudniały skarżące. Uchybienia te dotyczą zobowiązań związanych z uzyskaniem wiz, licencji na noszenie broni oraz sprzętu radiokomunikacyjnego.

---